



**ORDRE DU JOUR
COMITÉ EXÉCUTIF
SÉANCE DU 24 MAI 2006**

LIEU : Salle des comités

HEURE : 9 h 30

APPROBATION DES PROCÈS-VERBAUX

Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du comité exécutif de la Ville de Gatineau tenue le 10 mai 2006

1. ADMINISTRATION ET FINANCES

- a) **Projet numéro 57771** - Approbation de la liste des pièces de comptes à payer PA numéro 19 – 35 361,06 \$, acceptation du dépôt de la liste des pièces de comptes à payer PD numéro 19 – 366 570,61 \$, la liste des réquisitions numéro 18 - 4 228,58 \$ ainsi que la liste des embauches de personnel temporaire numéro 16 - 127 270,67 \$
- b) **Projet numéro 57698** - Acceptation du dépôt de la liste des commandes numéro C-18 – 901 328,60 \$ - Période du 4 au 10 mai 2006

2. SERVICES JURIDIQUES

3. CULTURE ET LOISIRS

- a) **Projet numéro 57228** - Exemption des coûts de location du palais des congrès et de la Maison du Citoyen à la Société canadienne de la sclérose en plaques section Outaouais, pour la tenue d'activités dans le cadre de Vélotour SP 2007 - 25 et 26 août 2007
- b) **Projet numéro 57716** - Participation de deux membres de la Commission jeunesse au Forum urbain mondial des jeunes - Vancouver - 13 au 19 juin 2006
- c) **Projet numéro 57724** - Fermeture des rues Laurier, Booth, de Verdun et Saint-Étienne dans le cadre de la Fête du Canada organisée par la Commission de la capitale nationale – 1^{er} et 2 juillet 2006

4. TRAVAUX PUBLICS ET ENVIRONNEMENT

- a) **Projet numéro 57702** - Ratification des listes des locations et des achats de biens non durables numéros B-17 - 45 268,54 \$ et B-18 - 42 984,49 \$
- b) **Projet numéro 57241** - Soumission 2006 SI 069 - Gazon C.D. inc. - Aménagement d'aires de jeux - Parcs du Ruisseau (Masson-Angers), du Méridien (Hull), de l'Oiseau-Bleu (Gatineau) et St-Malo (Aylmer) - Service d'ingénierie - 23 062,50 \$ - Districts électoraux de Masson-Angers, du Versant, de Val-Tétreau et de Deschênes - Luc Montreuil, Joseph De Sylva, Alain Pilon et Alain Riel
- c) **Projet numéro 57247** - Soumission 2006 SI 098 - Centre du camion St-Henri inc. - Achat d'une remorque-dompeur de 32 pieds - Service des opérations de terrain - 81 495,21 \$

4. TRAVAUX PUBLICS ET ENVIRONNEMENT (suite)

- d) **Projet numéro 57254** - Soumission 2006 SP 099 - LVM-Fondatec inc. - Services professionnels de laboratoire - Contrôle des matériaux - Réfection de chaussée 2006 et autres travaux - Service d'ingénierie - 148 452,71 \$
- e) **Projet numéro 57271** - Soumission 2006 SI 068 - Pavage Gadbois (3991474 Canada inc.) - Aménagement d'aires de jeux - Parcs Jardins-Lavigne, Tibérius et Village-Lucerne - Service d'ingénierie - 57 147,87 \$ - Districts électoraux de Lucerne, d'Aylmer et de Deschênes - André Laframboise, Frank Thérien et Alain Riel
- f) **Projet numéro 57276** - Soumission 2006 SP 081 - Construction Novex - 9071-9048 Québec inc. - Remplacement de l'aqueduc sur la rue Neil-O'Donnell - Service d'ingénierie - 134 162,86 \$ - District électoral d'Aylmer - Frank Thérien
- g) **Projet numéro 57343** - Soumission 2006 SI 112 - United Rentals du Canada - Location de cinq rouleaux à asphalte - Service des opérations de terrain - 45 821,36 \$
- h) **Projet numéro 57346** - Soumission 2006 SP 012 - Strongco Équipement - Achat d'un chargeur sur roues pour le centre de récupération et de transbordement - Service des opérations de terrain - 428 504,95 \$
- i) **Projet numéro 57409** - Soumission 2006 SI 110 - Equinoxe JMP / 6369472 Canada inc. - Route verte - Tronçon entre le parc Sanscartier et le boulevard Hurtubise - Service d'ingénierie - 65 197,20 \$ - District électoral du Lac-Beauchamp - Aurèle Desjardins
- j) **Projet numéro 57476** - Soumission 2006 SP 006 - Outabec Construction (1991) enr. - Réfection des services municipaux - Rue du Patrimoine - Phases 2 et 3 - Service d'ingénierie - 1 288 758,50 \$ - District électoral d'Aylmer - Frank Thérien
- k) **Projet numéro 57509** - Soumission 2006 SI 058 - Divers fournisseurs - Terre végétale - Année 2006 - Service des opérations de terrain - 49 173,19 \$
- l) **Projet numéro 56708** - Approbation des avenants de modification 10 à 17 - Couvreur Rolland Boudreault et fils - Contrat de travaux de réfection des toits terrasses à la Maison du Citoyen - Service de la gestion des édifices et de l'électricité - 54 560,02 \$

5. AMÉNAGEMENT ET DÉVELOPPEMENT DU TERRITOIRE

- a) **Projet numéro 57490** - Acquisition des lots numéros 14-237-2 et 14-238-2 du cadastre du Village d'Aylmer devant servir pour l'aménagement d'un talus entre le boulevard de l'Outaouais et la rue des Tilleuls - District électoral de Lucerne - André Laframboise
- b) **Projet numéro 57783 --> REC/C** - Subvention de fonctionnement - Centre de développement des entreprises technologiques (CDET) - 32 500 \$

6. DIRECTION GÉNÉRALE**7. ÉVALUATION ET TRANSACTIONS IMMOBILIÈRES**

- a) **Projet numéro 55231 --> REC/C** - Acquisition du lot numéro 3 700 134 - 0, avenue du Cheval-Blanc - 125 000 \$ - District électoral de la Rivière-Blanche - Yvon Boucher

8. SERVICE DE POLICE

- a) **Projet numéro 57593** - Soumission 2006 SP 119 - Divers fournisseurs - Vêtements - Service de police - 244 054,36 \$ - Contrat d'une durée de deux ans

9. SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE

10. CENTRES DE SERVICES

- a) **Projet numéro 56228 --> REC/C** - Subvention de 5 946,54 \$ - Amicale Pierre-Lafontaine - District électoral des Riverains - Denis Tassé

12. DIVERS

- a) **Projet numéro 57821** – Participation de madame la conseillère Louise Poirier à une activité organisée par la Chambre de commerce de Gatineau – 14 juin 2006 – 140 \$
- b) **Projet numéro 57823** – Subvention de 350 \$ - École secondaire Grande-Rivière – Gala méritas 2006 – Membres du conseil
- c) **Projet numéro 57824** – Subvention de 150 \$ - Club optimiste de Gatineau inc. – District électoral du Versant – Joseph De Sylva
- d) **Projet numéro 57825** – Subvention de 200 \$ - École de la Montée – District électoral du Versant - Joseph De Sylva